

CSONGRÁDI UJSÁG

Politikai, társadalmi és közgazdasági lap.

Megjelenik csütörtökön és vasárnap reggel.

Szerkesztőség és kiadóhivatal
Kossuth Lajos-tér 9. szám.
Postatakarékpénztári csekk száma: 15710.

Szerkesztő:
FORGÓ FERENC

ELŐFIZETÉSI ÁR HAVONTA: helyben 50 f.,
vidékre 70 f. Hirdetések milliméter soronként 5 f.,
szövegtől reklámhír és nyilttér sora 20 f.
— Állandó hirdetőinknek árengedmény.

Az elmúlt hónap

Kétségtelen, hogy a külföld Magyarországot helyzetét, egyrészt a belső nyugalom és rend, másrészt az állam pénzügyeinek szempontjából itéli meg elsősorban. A kormány az elmúlt évben — amint Gömbös Gyula miniszterelnök egyik legutóbbi beszédében mondotta — majdnem olyan munkát fejtett ki, mint a gátmunkások árviz idején. Ezt a költői hasonlatot az esztendő politikai életének eseményei és az elért eredmények tették valószínűvé.

Az idén január 1-én jelent meg Tyler népszövetségi biztos jelentése az elmúlt év utolsó negyedéről. Bár a dolgok természete szerint Tyler elsősorban a külföldi hitelezői érdekek szempontjából bírálja Magyarországot állampénzügyi és általános gazdasági helyzetét, véleménye több tekintetben kétségbevonhatatlanul tárgyilagos. Megállapítja Tyler egyebek között, hogy a pénzügyi szempontból elért eredmények általánosságban igazolják az országgyűlés által a költségvetési évről megszavazott előirányzatot. A kormány munkáját méltányolva pedig ezeket mondja Tyler: „Határozott erőfeszítés tétetett az egyensúly biztosítására, a külkereskedelmi mérleg, az elmúlt év hasonló időszakához képest 75 millióval haladta meg a behozatalt.” Megemlíti azonban azt is, hogy bár komolyan megkísérelték a helyzet orvoslását, az állami kiadások még mindig túl magasak és hogy ezen segíteni kell. E megállapításhoz fűzheti azt a tényt, hogy a kormány az újonnan megszavazott nyugdíjtörvényjavaslat, valamint a legutóbb, a képviselőház elé terjesztett új fővárosi törvényjavaslat révén az adófizető közönség terheit igyekszik és pedig jelentősen enyhíteni. (Az ellenzék részéről oly hevesen támadott két törvényjavaslat lényege éppen ebben rejlik.) Tyler jelentése január közepe táján a Népszövetség pénzügyi bizottsága, majd a népszövetségi tanács elé került. Az ezekkel kapcsolatos genfi tanácskozásokban a magyar pénzügyminiszter is résztvett. A Népszövetség pénzügyi bizottságának a tanácshoz terjesztett jelentése teljesen igazolja a magyar kormány pénzügyi politikáját; elismeri, hogy a kormány a kiadások apasztása és a bevételek növelése érdekében, jogalkotási és igazgatási téren megtett minden komoly lépést és meg van győződve a bizottság és a tanács arról, hogy a magyar pénzügyek helyreállításának munkája, a közigazgatás minden ágában erőlyesen folyik, aminek következményeképpen a költségvetési év végén valószínűleg lényeges eredmények mutatkoznak. Az ország általános gazdasági helyzetében ugyan nagyobb, szembetűnőbb javulás még nem igen észlelhető, de az elmúlt két év folyamán tapasztalt romlásit folyamat immár megállott.

A Népszövetségnek itt összegezett megállapításai, a mai világszerte zilált gazdasági helyzetben, ha valami óriási sikernek nem mondható is, de teljes eredménynek igenis elfogadható.

Külpolitikai tekintetben e hónapra esik Kállay Miklós földművelésügyi miniszter lengyelországi és ausztriai látogatása. A miniszter ez alkalommal módot talált arra, hogy mindkét országban értekezzen a kereskedelmi kapcsolatok megélénkítéséről. Ezt a célt szolgálja az a lengyel-magyar közös bizottság is, mely rövidesen megkezdte munkásságát. A magyar diplomáciai szolgálat kere-

tében megtörténtek a már régóta ismeretes áthelyezések: Khuen-Hédervári Sándor gróf a párisi követség vezetését vette át, Hóry András kvirináli követünk került a helyére, mint a külügyminiszter állandó helyettese; a római követség vezetését Villani Frigyes báró, az ankarai követség vezetését Jungert Mihály vette át, míg Tahy László Bernbe került.

A parlamenti ellenzék köreiben élénk mozgalmat és helyel-közzel heves ellenállást keltett január vége felé a kormánynak az a szándéka, hogy a főváros helyesebb gazdálkodásának érdekében, bizonyos vonatkozásokban módosítsa a fővárosi törvényt. Az autonomia védelmének jelszavával indult meg az ellenzék mozgalma, amelyet azonban főlölegessé tette az a körülmény, hogy a kormány bölcs elhatározással, kivette a törvénytervezetből azokat az intézkedéseket, amelyek az ellenállást leginkább felkeltették. Nevezetesen, eltekintett a kormánybiztos kiküldetéséről és az autonomia működésé-

nek felfüggesztésétől. Ezzel az úgy a törvényhozás nyugodtabb atmoszférájának medrébe terelődött.

A képviselőház több törvényjavaslatot és kormányjelentést intézett el. Egyebek közt a zugirásairól, az önkormányzatok háztartásának ellenőrzéséről, az ügyvédi rendtartásról, a magyar tengerhajózási vállalatoknak juttatott kedvezményekről, a két Ház együttműködéséről szóló törvényjavaslatot, továbbá az állami és községi tüzenek működésének korlátozásáról szóló belügyminiszteri jelentést.

A kormány célkitűzéseinek helyességét igazolják a januárban megtartott időközi választások is, amelyeken mindentűnt a Nemzeti Egység Pártjának jelöltje győzött, bizonyítva, hogy az ország józan közvéleményének gondolkodása egy uton jár a kormányzatával. Ebben a helyes és céltudatos kormányzásba illeszkedik az az átszervezési munka is, amelyet a kereskedelemügyi miniszter minisztériumának ügykezelésében hajtott végre a minisztérium négy csoportra való osztásával.

Egyhangulag elfogadta a közgyűlés a Holt-Tisza lecsapolásának tervét

Küldöttség fogja sürgetni a vashid megépítését

A városi képviselőtestület kedden tartott közgyűlése Piroška János dr. polgármester előnklete alatt több fontos kérdésben foglalt állást.

A tárgysorozat első pontja a Hatvani Mihály pénztárnok ügyében hozott — lapunkban már ismertett — közgyűlési határozat volt. A közgyűlés egyhangulag úgy határozott, hogy bírói panasszal él a nyugdíjigogosultságot kimondó kisgyűlési határozat ellen.

A kisipari hitelakcióból igénybevehető 800 pengő kölcsönhöz annakidején a város részéről adandó 800 P hozzájárulást megtagadta a képviselőtestület. Joannovics Ferenc indítványára most ugy módosította álláspontját a közgyűlés, hogy kérni fogja a 800 P-nek városi hozzájárulás nélküli kiutalását a kormánnytól.

A polgármester azután előterjesztette a Holt-Tisza aranyiszéti részének lecsapolására készített tervet s névszerinti szavazással kérte a közgyűlés hozzájárulását a meginduló munkához. Turi István szoc. demokrata városi képviselő a munkálatok megkezdése ellen foglalt állást a „polgármester elleni bizalmatlanságból.” (Ugy látszik ez a bizalmatlanság fontosabb szociáldemokrata szempontból, mint az éhező munkásságnak nyújtandó kenyér.) Piroška János dr. Turi szavaira válaszolva rámutatott arra a súlyos belső ellentmondásra, amely a szociáldemokrácia helyi képviselőjének szavai és cselekedetei között van és amelynek következtében ismételtelen ellentétbe kerül a munkásság legelemibb érdekeivel.

A polgármester meggyőződéstől áthatott szavai látható hatást váltottak ki s a közgyűlés egyhangu lelkesedéssel tette magáévá a polgármesteri előterjesztést (Az általános visszatetszés hatása alatt Turi sem szavazott az előterjesztés ellen.)

A póttárgysorozat első pontja Czégényi Sámuel önálló indítványa volt a főszámvevői állás betöltése ellen benyújtandó bírói panasz

visszavonása tárgyában. Czégényi alaposan megindokolta indítványát s főleg az a rész találkozott tetszéssel, amikor a vármegye főispánja iránti bizalomra apellált. Dr. Tóth Dömötör a fellebbezés fönntartása mellett. Sághy S. János Czégényi indítványa mellett szállt sikkra. Turi István, Tóth Dömötör indítványát tette magáévá, míg Rásonyi Papp Pál dr. jogi érvekkel támogatta a fellebbezés visszavonását célzó indítványt. Piroška János dr. polgármester eleve eredménytelennek látja a bírói panaszt s csak a városnak ártana az, ha Csongrád érdekeinek nagy szószólóját — akinek a város eddig is annyit köszönhet — kicsinyes okokból megbántanák. A közgyűlés 43 szóval 2 ellenében Czégényi indítványát fogadta el.

Blázsik Mihály tiszaparti sétány létesítését kérte a Tiszagáton — kiadták véleményezést végett az Ármentesítőnek.

Ozsvár Péter önálló indítványt terjesztett elő a tiszai vashid megépítésének megsürgetésére. Indítványozta, hogy Farkas Béla dr. főispán, Schandl Károly ny. államtitkár, Krüger Aladár dr. o. gy. képviselő vezetésével Piroška János dr. polgármester, Rásonyi Papp Pál dr. főügyész, vitéz Hajdu Mihály, Szabó István és Ozsvár Péter képviselőtestületi tagok küldöttségileg keressék fel Gömbös Gyula miniszterelnököt és Fabinyi Tihamér kereskedelmi minisztert s kérjék a csongrádi vashid költségeinek a jövőévi költségvetésbe való fölvételét. A közgyűlés ezt az indítványt, valamint Ozsvár másik önálló indítványát a tiszaköröszugi ármentesítő társulat közgyűlésén a polgármester helyettesítése tárgyában — a közgyűlés elfogadta.

Ozsvár Péter interpellált ezután a szentesi villanykonfliktus ügyében. A polgármester a helyzet jelenlegi állásáról nyilatkozva sajnálattal állapította meg, hogy Szentes még mindig a régi merevséggel zárkózik el a szerződésben vállalt kötelezettségek teljesítése elől. Rámutatott arra, hogy a szentesi

föllebbezés nyilvánvaló célja a felmondás elodázása s így kénytelen hangsúlyozni, hogy Csongrádot ilyen módon nem engedheti a Szentés által diktálódó feltételek elfogadására szorítani. A polgármester azután utalt arra, hogy elhamarkodott szerződésújítás helyett a város érdeke azt kívánja, hogy esetleg egy néhány hónapos átmenet nehézségeivel szembenézzük.

ségeivel szembenézzük.

A közgyűlés kisebb ügyekben is hozott határozatot: így Tary János ismételt kérését újból elutasították s hasonló sorsra jutott Kupeczki János városi bérlő bérleszállítási kérelme is.

A közgyűlés fél 1 órakor ért véget.

Szőlősgazdák országos kongresszusa Csongrádon

A fogyasztási adó teljes eltörlését, a szesztervény módosítását kérték vasárnap a szőlősgazdák

Ünnepi külsőségek között rendezte meg a Csongrádi Szőlősgazdák Egyesülete vasárnap a városháza zsufolásig megtelt közgyűlési termében a Szőlősgazdák Országos Egyesületének országos szőlősgazda-kongresszusát. Az országos nagygyűlésen a miniszterelnök és kereskedelmi miniszter képviselőjében alsótakáchi Farkas Béla dr. főispán, a földmivelésügyi miniszter képviselőjében Báthory Oszkár min. tanácsos, azonkívül Krüger Aladár dr. kormányfőtanácsos, o. gy. képviselő jelent meg. Jelen volt a Külkereskedelmi Hivatal előadója, Szabó-Jilek Jenő dr., azonkívül a Duna-Tiszaközi Mezőgazdasági Kamara képviselőjében Staub Elemér elnök és Gesztelyi-Nagy László dr. egyetemi m. tanár, igazgató, az OMGE képviselőjében Szeder Ferenc János a Várnegyei Gazdasági Egyesület, elnöke.

A környékbeli, sőt a távolabbeső szőlőtermelő vidékek számos kiküldöttjein kívül ott láthattuk az érdeklődők soraiban városunk csaknem minden számoztató vezetőférfiát. Megjelent természetesen a Szőlősgazdák Országos Egyesületének egész vezetősége báró Waldbott Kelemen országos elnökkel és Baross Endre dr. igazgatóval.

Szapák Pál, a Csongrádi Szőlősgazdák Egyesületének elnöke nyitotta meg az országos nagygyűlést rövid beszéddel, amellyel a megjelent előkelőségeket, vendégeket, valamint a nagyszámú hallgatóságot üdvözölte.

Báró Waldbott Kelemen, mint a kongresszus elnöke viszonzta az üdvözlést, majd részletesen ismertette az országos egyesület célkitűzéseit: a szőlősgazdák egységének megteremtését, a szőlősgazda érdekek védelmét. Kiemelte hogy Csongrád ezen a téren példát mutatott az ország szőlősgazdái számára. Örömmel állapította meg, hogy a szőlőbirtokosok helyzetében némi javulást lehet kimutatni a multhoz képest s ennek okát a borfogyasztási adó csökkentésében, a termelő kiméresi engedélyében és a megélénkült kiviteli tevékenységgel magyarázza. Kiemelte, hogy most, amikor az irányított termelés bevezetése áll küszöbön, a szőlősgazdák, akiket eddig is különféle rendelkezések tartottak megkötve, azt kívánják, hogy az irányításba nekik is legyen beleszólásuk. Rámutatott a szesztermelési törvény által teremtett helyzetre, amelynek folyamánként ma néhány család fölözi le a szőlő- és gyümölcsstermelők munkájának hasznát.

Az elnök megnyitóbeszéde után emelkedett szólásra nagy éljenzés közepette alsótakáchi Farkas Béla főispán.

Beszéde elején Gömbös Gyula miniszterelnök és Fabinyi Tihamér kereskedelmi miniszter üdvözlését tolmácsolta, akiket a nagygyűlés lelkesen megéljenzett. Rámutatott azután a főispán arra, hogy a háboru után tíz esztendőnek kellett elmúlnia, míg rájöttünk arra, hogy ez az ország mezőgazdasági ország, ahol mindenki — közvetve vagy közvetlenül — a földből él. Magyarország agrárország, ahol az ország létérdeke van összeforrv a mezőgazdaság kérdésével. A szőlőművelés ebben az országban mintegy négyszázezer hold területen folyik, de ha tekintetbe vesszük azt, hogy a szőlőművelés mintegy ötszörannyi embert foglalkoztat, mint a mezőgazdaság egyéb ágai, szembeötlök ennek a termelési ágak óriási szociális jelentősége. Köszönettel emlékezett meg a Szőlősgazdák Országos Egyesülete elnökségének elhatározásáról, amellyel Csongrádot választották a kongresszus színhelyéül. Hangsúlyozottan emelte ki a főispán az Alföldi szőlő-

gazdálkodás jelentőségét, rámutatva arra, hogy annakidején ez volt az egyedüli mód, hogy a sívó homok helyén kultura viruljon ki. Ezért a szőlősgazdákat, mint a magyar kultura harcosait üdvözölte a főispán, akit ezeknél a szavaknál percekig ünnepeltek a nagygyűlés résztvevői.

Széchenyi mondása jut eszembe, — fejezte be ezeketán szavait a főispán — ha levágják a szárnyaimat, mondotta a legnagyobb magyar, a két lábamon megyek, ha levágják a lábaimat, járok a kezemen, ha levágják azokat is, hason fogok csuszni! Csonka-Magyarország vagyunk, levágták kezünket, lábunkat, rettentő szegények vagyunk, hason csuszunk, de a magunk erejével, Isten segítségével meg fogjuk mutatni, hogy ezen a földön, melyet annyira szeretünk, amelyen élünk és halunk, büszke, felemelkedett magyarok lesznek. Erre kérem Isten áldását.

A főispán szavait lelkes éljenzéssel és hosszantartó tapsal fogadta a hallgatóság. Majd Staub Elemér, a Kamara elnöke biztosította felszólalásában a Duna-Tiszaközi Mezőgazdasági Kamara támogatását a szőlősgazdák részére.

Baross Endre dr. az országos egyesület ügyv. igazgatója terjesztette elő határozati javaslat formájában a szőlősgazdák kívánságait. A határozati javaslat három pontja az alábbi:

1. Mondja ki a nagygyűlés, hogy hálás köszöni a borfogyasztási adó 50 százalékos csökkentését, de szükségesnek tartja továbbra is a borfogyasztási adó teljes eltörlését.

2. Kérje a nagygyűlés feliratban a kormányt, hogy fogyasztásra szánt szeszt csak szőlőből, gyümölcsből, illetve azok melléktermékeiből legyen szabad ezentul előállítani.

3. Kérje a nagygyűlés a kormányt, hogy a termelői kiméresi rendszer tovább is kiépíthetővé tétessék, a kiméres termelőkre hivatott kereseti adó eltörléssel és az egyedüli poharazás megengedhető legyen.

Krüger Aladár dr. kormányfőtanácsos, országgyűlési képviselőnk szólalt ezután fel. Köszöntötte a megjelent vezetőférfiakat, majd tolmácsolta a miniszterek és a vármegye főispánja számára a csongrádi szőlősgazdák hálás köszönetét a legutóbbi kérelmük kedvező elintézése ügyében kifejtett támogatásukért. Felhívta a figyelmet arra, hogy Csongrádon 5000 hold körüli szőlőterület 2500 kisémbereknek ad szerény megélhetést.

A februári kisgyűlés elé kerül a villanyügy

A Csongrádi Ujság vasárnap beszámolt az alispán elnöklele alatt tartott egyeztető tárgyalásról, amelynek célja a Szentés és Csongrád között fölmerült villanykonfliktus békés elintézése volt. Híradásunkban említett tettünk arról, hogy több pontban örömdetes közeledés történt a tárgyaló felek között s így elsőnek volt módunkban hírt adni arról, hogy a szerződés felmondása jogosságának kérdésében a csongrádi álláspont került ki — a jelek szerint — győztesen s így ez az ügy rövidesen a kisgyűlés elé kerülhet.

Híradásunkat megerősíti most a Szentési Hírlap értesülése, amelyet az alábbiakban közlünk:

A Szentési Hírlap beszámolt arról, hogy szombaton nagyfontosságú tárgyalás volt a villanyügyben Csergő Károly dr. al-

Majd hangsúlyozta, hogy az egyesület elnöke mindig számíthat a csongrádi szőlősgazdák támogatására, akik vezérüket látják Waldbott báró személyében.

Érdekesen világított rá a borfogyasztási adó kérdésére, amelyet már az államkincstár szempontjából is megszüntetendőnek tart, mert a fogyasztás emelkedésével a kincstár jövedelme is nagyobb lesz. Szükségesnek tartja az 1921. évi szesztermelési törvény módosítását, mert egyes kiváltságosoknak juttat ki nem érdemelt nemzeti ajándékot. Majd a Külkereskedelmi Hivatal nehéz munkájáról szólott nagy elismeréssel képviselőnk s kérte, hogy a magyar föld termékeit ezentul is az eddigi lelkes mozgalommal és lelkiismeretességgel irányítsák a külföldi piacokra. Beszéde végén megkapó szavakkal emlékezett meg képviselőnk a mostani értekezlet csonkaságáról, mert Érmellék, Ruszt és a többi híres magyar bortermő vidékek képviselői nem jelenhettek meg; de bizik abban, hogy rövidesen eljön az idő, amikor ők is jelen lehetnek az értekezleten, ahonnan most üdvözlőtünket küldjük elszakított testvéreinknek.

Krüger Aladárt nagyhatású beszéde végén páratlanul meleg ünneplésben részesítették a megjelentek.

Majd Gesztelyi Nagy László olvasott fel beszédes számokat a magyar szőlőtermelés jelentőségéről. Szabó Iván, a kecskeméti szőlősgazdák üdvözlését tolmácsolta. Zságer Mihály a borfogyasztási adó eltörlését sürgette. Rásonyi Papp Pál dr. városi főügyész a gyümölcsstermelés és értékesítés megszerzéséről szólott. Magyar József a szesztermelési adó 50 százalékos mérséklését tartja szükségesnek. Bárány Győző pedig a mustsűrités jelentőségére hívta fel a figyelmet. Justin Pál a szőlőbirtokosok megszervezésének fontosságát hangoztatta és biztosította az országos egyesületet a csongrádi szőlősgazdák további támogatásáról. Simon Pál a rézgálic-akcióról, Sági S. János a rézgálicgyárak ellenőrzésének fontosságáról beszélt. Viczenti min. tanácsos erre vonatkozólag megnyugtató kijelentéseket tett. Greskovics József a Gazdasági Egyesület üdvözlését tolmácsolta.

Waldbott báró elnök ezután kérdést intézett a nagygyűléshez, hogy a határozati javaslatokat és az elhangzott indítványokat magáévá teszi-e. Egyhangú igen! — válasz után köszönetet mondott Justin Pál szavaiért és a további szervezkedés jelentőségét hangsúlyozta, hogy a megkezdett munkát tovább folytatja.

Szapák Pál záróbeszéddel bucsuztatta el a résztvevőket és javasolta, hogy Gömbös Gyula miniszterelnököt, valamint Kállay Miklós földmivelési, Fabinyi Tihamér kereskedelmi és Imrédy Béla pénzügyminisztert táviratilag üdvözölje a nagygyűlés. Az indítványt lelkesedéssel fogadta a nagygyűlés, amelyet az elnök ezután bezárt.

A gyűlés után a Kaszanitzky István-féle vendéglőben közelebéd volt, amelyen Piroška János dr. polgármester mondotta az első fölköszöntőt a kormányzóra.

ispánál. A tárgyaláson a két érdekelt város, Szentés és Csongrád vezetői ültek össze és megvitatták a villanyügyben támadt ellentéteket. A tárgyalás során sok félreértést sikerült kiküszöbölni és az értekezlet megteremtette a lehetőséget a békés kibontakozás felé.

Ismeretes, hogy Szentés városa megfellebbezte Csongrád város képviselőtestületének azt a határozatát, amellyel felmondta a városi villamosművel kötött villanyszerződést.

Miután a két város között megvan a hajlandóság a békés megegyezésre, az alispán elártergettnek látja az időt arra, hogy a fellebbezés kapcsán az egész villanyügyet a februári kisgyűlés elé terjessze. Az alispán már intézkedett is, hogy a villanyügyet vegyék fel a kisgyűlés napirendjére.

Csongrád
1934.

Tiszta buza
Rozs*
Árpa
Zab
Köles
Bab
Kukorica
Csöv. kukorica
*Boletta

Félbarna
Rozskeny
Nüllásliszt
Főzliszt
Kenyerliszt
Rozsliszt
Hizott liszt
Hizott kukorica
Tyuk
Csirke
Pulyka
Tojás da
Marhahús
Juhhús
Sertéshús
Olvasztott
Háj
Szalonna

◆◆◆
A hadi
a könyv

A belső
letet adó
könyv
gedélyér
rint hadi
hadirok
könyv
gedély
azonban
könyv
gedély
ságával
egyéb cí
legett v
okozó
szenvéd
kérelem
ható. El
nyét vél
illetékes
sághoz
bizottsá
tését cs
heti, ha
fenntart
valamely
kieszköz
nem tal
Ha a
kapja a
tési eng
figyelme
hogy a
hadirok
kozhatik
rokkant
ruhát,
látszato
hadirok
att van
tésre ut
het.

Ha a
is észl
kosságh
dál v
hiányzil
a hadiro
felölt
korolha

Csongrádi piaci árak.

1934. január 30.

Tiszta buza* 1 mm.	7.50 P
Rozs*	4.—
Árpa	5.80
Zab	6.20
Köles	5.—
Bab	8.—
Kukorica	5.—
Csöv. kukor. 1	4.—
*Boletta 3 P.	
Félbarna kenyér kgr.	—24 P
Rozskenyér	—18
Nullásliszt	—30
Főzöliszt	—27
Kenyérliszt	—24
Rozsliszt	—20
Hizott lud	0.95
Hizott kacsa	0.95
Tyuk	0.80
Csirke	0.90
Pulyka kgr. 0.65	—0.70
Tojás darabja	0.4
Marhahus	0.90
Juhhus	1.—
Sertéshus	1.20
Olvasztott zsir	1.40
Háj	1.30
Szalonna	1.20

Eltiltották a hadirokkantakat a könyöradománygyűjtéstől

A belügyminiszter rendeletet adott ki a hadirokkantak könyöradománygyűjtési engedélyéről. A rendelet szerint hadirokkantak részére hadirokkantságuk címén könyöradománygyűjtési engedély nem adható ki. Ha azonban a hadirokkant a könyöradománygyűjtési engedély megadását rokkantságával össze nem függő egyéb címen (például a háza leégett vagy vagyoni romlás okozó más elemi csapást szenvedett) kéri, akkor a kérelem érdemben tárgyalható. Ebből a célból kérvényét véleményezést végezt az illetékes hadigondozó bizottsághoz kell megküldeni. A bizottság a kérelem teljesítését csak akkor véleményezheti, ha a hadirokkant létfenntartásának biztosítására valamely más kedvezmény kieszközlése által más mód nem található.

Ha a hadirokkant megkapja a könyöradománygyűjtési engedélyt, a hatóság figyelmezteti a rokkantakat, hogy a gyűjtés alkalmával hadirokkantságra nem hivatkozhatnak és a gyűjtés közben rokkantjelvényt vagy egyenruhát, amely azt a téves látszatot keltheti, hogy a hadirokkant foglalkozása miatt van könyöradománygyűjtésre utalva, — nem viselhet.

Ha a hadirokkant külsőleg is észlelhető testi fogyatékoságban szenved — például vak, vagy végtagja hiányzik — a gyűjtést csak a hadirokkantoknak valamely felnőtt hozzátartozója gyakorolhatja.

Az Izraelita Nőegylet műsoros teaestje

A Csongrádi Izr. Nőegylet f. hó 27-én este táncokkal egybekötött műsoros teaestélyt tartott jótékonycétra, amely fényes erkölcsi és anyagi sikerrel zárult. Nagyszámu vidéki is volt jelen, szentesiek, kiskunfélegyháziak, kistelekiek.

A műsört dr. Kalmár Zoltán szellemes prologja vezette be, majd Görög László „Ilyen az élet” c. tréfáját Bergl Zsigmondné, Oesterreicher Árpádné, Reisz Mancsi, Fleisch Oszkár, Klein Antal, Kraffel Sándor és Régnér György, míg Karinthy Frigyes „Sarkutató” c. tréfáját Fleisch Oszkár, Reisz Mancsi, Fleisch Oszkár és Tóbiás Miksa játszották oly rátermettséggel és rutinnal, amely műkedvelőknél nem igen tapasztalható. Bármelyik budapesti kabarében sem játszhaják tökéletesebben. Régnér Bella és Kraffel Sándorné nagy hozzáértéssel adták elő két „bajos” asszonynak még „bajosabb” diskurzusát. Az est fénypontja Nádor József hegedűszámái voltak. D'Ambrosio, Wieniawski és Beethoven szerepeltek műsorán. Játéka könnyed, kiforrott, gazdag fantáziájú; muzikális és technikai tudással bíró művész. A zongorakíséretet dr. Kalmár Zoltánné az ismert tudással és abszolút hozzáértéssel szolgáltatta. A műsor utolsó száma dr. Kalmár Zoltán spirituális tollából származó „Aktuális strófák” voltak, amelyet a népszerű Wolf Pali közvetlen, kellemes hangján és modorában a töle megszokott kedvességgel adta elő. Zongorán kísérte dr. Kalmár Zoltánné. A közönség sokat kacagott a helyi vonatkozású strófákon. Az egyes számokat dr. Kalmár Zoltán konferálta be. A műsor után tánc volt virradatig. A közönség legtovább mulató része reggel fél 8-kor hagyta el a termet.

A jótékonycétra rendezett estély létrehozásában Ausländer Jenőné elnököt és Fleisch Oszkár rendezőt illeti érdem. Mig a terem felkészítése és kivilágítása legfőképpen Régnér Györgynek köszönhető.

A gazdák nem tudják visszafizetni a vetőmagkölcson

Két évvel ezelőt több gazda kölcsönvetőmagot kapott a földmívelésügyi minisztériumtól. A vetőmagkölcson most kellene visszafizetni, erre azonban a leromlott gazdasági viszonyok következtében a gazdák haladékokat kérnek.

Pár érdekeltet most arról értesítettek, hogy a vetőmagkölcson ügyében tárgyaltak a pénzügyminiszterrel és ennek eredményeképpen az érdekelt gazdák a vetőmagkölcson árának ezuttal a felét tartoznak készpénzben visszafizetni. A két év előtti ár a buzavetőmagnál 17, a rozsnál pedig 16 pengő volt. Ennek az árnak felét kötelesek most a gazdák megfizetni. A visszafizetés terminusát még nem állapították meg, erre később fog sor kerülni és minden gazdát, aki annak idején kölcsönvetőmagot kapott, külön felszólítják a törlesztésre.

Torban vagyunk, testvér!

Nem oszlik az égről a ború
a magyar verejték szikes földre hull.
Lankadt szívem s biztos nyomorú
a gázság körmeinek karmolásaitul.

Kipécézték bőrdm zsványul,
kincsem-gazdagságom elrabolák mordan;
sírva fakad, aki hozzányul
dalomhoz: keserű magzatként hordtam.

Mért kívántok mókát vagy vígát?
Móka nem illik, vígadni vétek...
Hegedűnk hangja megríkat,
s a táncunk haláltánc, édes testvérek!

Trianon... Nem süt a Nap szépen.
Síró lány a szemem, köténye dalom,
— arcunk is fanyar a fényképen —
beteg szív s fájdalom: fáj ez mind nagyon.

Szomorú a dalom... szomorú:
minden igaz jaigat, bődül, sír, amíg
kezemben zöld cipruskoszorú...
Torban vagyunk, testvér, nem lehetek vig.

L. J.

HIREK

— **A csongrádi adóhivatal új főnöke.** A Szentestre távozott André Károly adóhivatali főnök helyére a pénzügyminiszter Pálffy Sándor adóhivatali főtanácsost helyezte át Jászberényből Csongrádra az adóhivatal élére.

— **A Nemzeti Egység** II. körzete február 2-án délelőtt 10 órakor a polgári fiúiskolában választmányi ülést tart.

— **Jelentést kér a miniszter a ruhaakcióról.** A kereskedelmi miniszter felhívást intézett a polgármesterhez, hogy tegyen jelentést a kedvezményes áru állami ruhaakció csongrádi eredményéről. A minisztérium az ország minden részéből beszerzi az adatokat és a beérkezett jelentések eredményétől függ, hogy indít-e újabb, hasonló irányú akciót a minisztérium.

— **Vakulya Mária** érettségizett — gyorsírástanításra is képesített — tanítónő gimnazisták, képzősök, polgáristák, elemisták tanítását bármely tantárgyból — algebrából, latinból, franciából, németből is — elvállalja. Jókai Mór-utca 16. sz.

— **Összeírják a csongrádi baromfiállományt.** A főispáni hivatalból fontos átirat érkezett tegnap a városházára. Az átirat közli a várossal, hogy a Külkereskedelmi hivatal a Duna—Tiszaközi Mezőgazdasági Kamara területén meg akarja állapítani a baromfiállományt és evégből annak összeírása vált szükségessé. Minthogy Csongrád gazdaközönségének — mondja az átirat — nagy érdeke fűződik ehhez, mert a baromfiállomány ismeretében a kivitel irányítása és megfelelő baromfiárak kialakulása sokkal könnyebben lehetséges, felhívja a főispáni hivatal a várost, hogy a baromfi összeírást sürgősen fogadatosítsa. A felhívás alapján rövidesen intézkedés történik az összeírás elrendelése tekintetében s annak eredményét felterjesztik a Külkereskedelmi Hivatalhoz.

— **Nagy napok az Urániában.** Ma csütörtökön és holnap, Gyertyaszentelő napján az eddig készült kémdrámák legnagyobb szerűbbikét mutatja be az Uránia: *Mata Hari*-t. Főszereplő a filmjátzás két koronázatlan királya: Greta Garbo és Ramon Novarro. Szombaton, vasárnap és hétfőn a mélységesen szép „Fehér apáca”-t látjuk az Urániában. Soha még film olyan, a lélek legmélyére nyúló művészi produkciót meg nem örökített, mint Helen Hayes, a legnagyobb amerikai tragikának és Clark Gable, a modern férfítípus magtestesítőjének játékát. Ma az előadások 1/2 7 és 1/2 9, holnap 1/2 3, 1/2 5, 1/2 7 és 1/2 9 órakor kezdődnek.

— **A csongrádi határban is megkéstek az őszi buza elvetésével.** A késői kukoricatörés miatt a csongrádi határban is megkéstek az őszi buza elvetésével. Ennek következtében nem birt a vetés annyira megerősödni, mint más években. Jó időre és langyos esőkre lesz szükség tavasszal, hogy beteljesedjék a gazdák terméshez fűzött reményeége. A vetés egyébként ezideig jól áttelelt, — még nincs hiba benne.

— **A 8 napi próbaidőre felvett háztartási alkalmazottat nem kell az OTI-hoz bejelenteni.** A kialakult gyakorlat szerint az 1927: XXI. t.c. 5. §-a értelmében a háztartási alkalmazottak közül biztosításra csak azok kötelezettek, akik háztartási munkák végzésére legalább egy havi időtartamra kötelezik magukat. Jóllehet a hivatkozott törvény 3. §-a szerint „a biztosítási kötelezettség fennáll abban az esetben is, ha a munkavállalás csak átmenetileg, ideiglenesen vagy kisegítésképpen történik” a betegségi biztosítási kötelezettség szempontjából ez a rendelkezés nem lehet irányadó. (Mf. XVII. 1764/1930. sz. tábl. it.).

SZOMBAT, VASÁRNAP és HÉTFŐ:
A fehér apáca Az idei filmszezon kimagasló alkotása az URÁNIÁBAN

URÁNIA
HANGOS MOZI

Csütörtökön, febr. 1-én este 1/2 7 és 1/2 9 órakor,
pénteken, 2-án d. u. 1/2 3, 1/2 5, 1/2 7 és 1/2 9 órakor

A világ legjobb és legnagyobb képmfilme
MATA HARI
GRETA GERBO és RAMON NOVARRO
főszereplésével.

Csongrád megyei város adóhivatalától.

A. 470/1934. sz.

Hirdetmény

Értesitem az adófizető közönséget, hogy mindazok, akiknek általános kereseti-, valamint jövedelem- és vagyonadó alá eső jövedelmük, illetőleg vagyonuk van, az **1934. évi február hónapban** adóbevallást kötelesek beadni.

1. Általános kereseti adóbevallás kötelesek adni azok,

a) akiknek a múlt évi általános kereseti adójuk még nem jogerős és folyó évi február hó végéig sem válik jogerőssé,

b) akiknek a kereseti adójuk jogerős, de a kereseti adóalapja a 10.000 pengőt túlhaladja,

c) akiknek a kereseti adóalapja nem teljes, hanem csonka év eredménye alapján állapított meg,

d) akik a múlt évben foglalkozásukat megváltoztatták,

e) akik a múlt évben váltak adókötelesekké — új adózók —

f) akik a múlt évben vidékről Csongrádra jöttek s így itt tartoznak adót fizetni.

2. Jövedelem és vagyonadó bevallást kötelesek adni azok,

a) akiknek a múlt évi jövedelmadoja, illetőleg vagyonadoja még nem jogerős és folyó évi február hó végéig sem válik jogerőssé,

b) akiknek adója jogerős ugyan, de a jövedelem adóalapja a 10.000 pengőt, vagy a vagyonadóalapja a 200.000 pengőt túlhaladja,

c) akiknek adóalapja nem teljes, hanem csonka év eredménye alapján állapított meg,

d) akik a múlt év folyamán váltak adókötelesekké — új adózók —

e) akik a múlt évben vidékről Csongrádra jöttek s így itt tartoznak adót fizetni.

Figyelmeztetem az általános kereseti adó-, valamint a jövedelem- és vagyonadóval már eddig is megrott adózókat, hogy amennyiben kereseti, jövedelem és vagyoni viszonyaikban olyan nagyobb mérvű változás állott be a múlt év folyamán, amely indokolja az eddigi kereseti-, jövedelmi- és vagyonadójuknak a leszállítását, ebben az esetben kérik ezen adójuknak újabb megállapítását. Az erre vonatkozó kérelmeket 1934. évi január hó végéig kell beadni a csongrádi m. kir. adóhivatalnál, mely kérelmekhez csatolni kell a kereseti-, illetőleg a jövedelem- és vagyonadóbevallást. A bevallási izek a városi adóhivatalnál darabonként 10 fillérért szereshetők be.

Továbbá felhívom mindazon bérloket, akiknek bérlete általában a 20 holdat meg nem haladja, a bérlet terjedelmében bekövetkezett minden változat 1934. évi február hó végéig a városi adóhivatalnál saját érdekében jelentsék be, vagy a változás mértékéhez képest, az ezen bérlet után kivetett általános kereseti adójuk csökkenthető legyen. Ezeknek külön általános kereseti adóbevallást adni nem kell.

Csongád, 1934. évi január hó 25-én.

Dr. Tenke

a. ü. tanácsnok.

Hirdessen a Csongrádi Ujságban!

Csongrád megyei város polgármesterétől.
313/1934. sz.

Hirdetmény.

Közhirre teszem, hogy az 1934. évi lószemle alábbi helyeken és időben lesz megtartva:

Február 19-én hétfőn délelőtt 8 órától 11 óráig Lukacsovics Ernő u. n. Baghy-féle nagy tanyáján.

Ugyanazon napon délután 1 órától 4 óráig a mámai csárdánál.

Február 20-án kedden délelőtt 9 órától 12-ig és délután 2 órától 4-ig a Vásártéren.

Február 21-én szerdán délelőtt 8 órától 11 óráig a Forgó G. Pál-féle tanyán.

Ugyanazon napon délután 1 órától 4 óráig a Szegi Pál-féle tanyán.

Február 22-én csütörtökön délelőtt 8 órától 12-ig Dr. Rásonyi Papp Pál nagyréti tanyáján.

Február 26-án hétfőn délelőtt 8 órától 11-ig Greskovics József szántói tanyáján.

Ugyanazon napon délután 3 órától 4-ig a mentettréti iskola melletti Szörfi tanyán.

Február 27-én kedden délelőtt 9 órától 12-ig és délután 2 órától 4-ig a Vásártéren.

Ezen vizsgálati helyek valamelyikére a város bel- és külterületén levő egypatás állatok (ló, szamár, öszvér) elővezetése különben büntetés terhe mellett kötelező.

A vizsgálatok alkalmával a megfelelően kitöltött és aláírt **lő-bejelentőlapok**, valamint az 1933. beli csikókra vonatkozó fedezetési igazolványok átnyújtandók.

Csongrád, 1934. évi január hó 18.

Dr. Piroška János
polgármester.

Vegyén „Csongrádi Ujság“-ot!

A csongrádi kir. járásbíróság mint telekkönyvi hatóság.

442/1934. tkvi szám.

Árverési hirdetmény-kivonat.

Dr. Kalmár Zoltán végrehajthatónak özv. Szauerbach Péterné és tsai végrehajtást szenvedő ellen indított végrehajtási ügyében a telekkönyvi hatóság az újabb árverést 119 P 88 f tőkekövetelés és járuléka behajtása végett a csongrádi kir. járásbíróság területén levő, Csongrád megyei városban fekvő s a csongrádi 275. sz. tkvi betétben A. + 1. sor. 1536. hrsz. alatti ingatlanra a Csongrád Városi Takarékpénztár nyilatkozata, valamint a fedezeti elv folytán 2010 pengő kikiáltási árban elrendelte. — Ugyanazon ingatlan kikiáltási ára a Csongrád Városi Takarékpénztár érdekében 1350 pengő.

Az árverést **1934. évi február hó 27. napján d. e. 9 órakor** a csongrádi telekkönyvi hatóság hivatalos helyiségében fogják megtartani

Az árverés alá kerülő ingatlan a kikiáltási árnál alacsonyabb áron nem adható el. Csongrád Városi Takarékpénztár kérelmére megtartott árverés esetén pedig a kikiáltási ár felénél alacsonyabb áron.

Az árverelni szándékozók kötelesek bántépénzül a kikiáltási ár 10 %-át készpénzben, vagy az 1881: LX. t. c. 42. §-ában meghatározott árfolyammal számított óvadékképes értékpapírosban a kiküldöttnél letenni, vagy a bántépénznek előleges bírói letéthehelyezéséről kiállított letéti elismervényt a kiküldöttnek átadni és az árverési feltételeket aláírni (1881: LX. t. c. 147., 150., 170. §§; 1908: LX. t. c. 21. §).

Az aki az ingatlanért a kikiáltási árnál magasabb ígéretet tett, ha többet ígérni senki sem akar, köteles nyomban a kikiáltási ár százalékáka szerint megállapított bántépénzt az általa ígért ár ugyanannyi százalékáig egészíteni. (1908: XLI. 25. §)

Csongrád, 1934. évi január hó 25.

Dr. Boér s. k. A kiadmány hitelűl:
kir. jbiró. **Domokos István**
jb. díjnak.



Febr. 1. csütörtök.

6.45 Torna. Utána: His Master's Voice gramofonlemezek. — 10 Felolvasás. Közben: His Master's Vocie gramofonlemezek. — 12.05 Budapesti Koncert szalonzenekar. — 1.30 Állástalan Zenészek Szimfónikus zenekara. — 4 Balogné Hajós Terézia meséje: 5 A m. kir. földmívelésügyi minisztérium rádióelőadássorozata. — 4.30 Weile Bärkány Irma énekel, zongorán kíséri Polgár Tibor. 6 Angol nyelvoiktatás. — 6.30 Kósa György zongorázik. — 7 Glatz Oszkár előadása. — 7.30 Ifj. Lányi Ernő és Zakál Dénes dr. szerzeményei. — 8.45 A rádió külügyi negyed-órása. — 9 Hírek. — 9.20—1 Rádióból — 9.20 Kurina Simi és cigányzenekara a Kovacsics-étteremből. — 9.55 Időjárásjelentés. 10 A m. kir. 1. honvéd gyalogezred zenekara. — 11.30 Pataky jazz-zenekara — 12.20 Pertis Jenő és cigányzenekara.

Budapest II. 5 Kiristály-grammofonlemezek.

Febr. 2. péntek.

9.15 Hírek. — 10 Egyházi ének és szentbeszéd a budavári koronázó főtemplomból. — 11.15 Görög-katholikus istentisztelet a Rózák-terén levő plébániai-templomból. — 12.30 A m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar. — 2 Magyar Imre és cigányzenekara. — 3.15 Ádám Éva ifjúsági előadása. 3.45 Budapesti Hangverseny Zenekar. — 5 Magyar Sándor előadása. — 5.30 Kedvenc lemezek. — 6.45 Mórincz Zsigmond elbeszélése. — 7.15 Sporteredmények. — 7.30 Vidám-est. — 9.30 Somló József dalokat énekel, zongorán kíséri Polgár Tibor. — 10 Helyszini közvetítés a magyar-olasz kardvívómérkőzésről a Városi Színházból. — 10.30 Hírek, időjárásjelentés. — 10.40 Veres Lajos cigányzenekara és a Fejes jazz-zenekar.

Febr. 3. szombat.

6.45 Torna. Utána: Polydor—Brunswick gramofonlemezek. 10 Felolvasás. Közben: His Master's Voice gramofonlemezek. — 12.05 Dénes József és cigányzenekara. — 1.30 Polydor—Brunswick gramofonlemezek. 4 A Rádióélet meseórája. — 5 A Szociális Missiótársulat előadása. — 5.30 Somogyi Szalonzenekar. — 6 Rádióamatőrposta. — 6.30 A Magyarország Munkásdalgyletek Vegyeskara. — 7.30 K. Halász Gyula előadása. — 8 Kárpáth Ernő dr. gitározik. — 8.25 Hírek. — 8.45 Hetényi—Heidelberg Albert—Buday Dénes—Sebő Miklós triója. 9.30 Budapesti Hangverseny Zenekar. — 11 Horváth Rezső és cigányzenekara. — 12.15 Nógrády-jazz az Etoile-kávéházból. Budapest II. 5 His Master's Voice gramofonlemezek.

LAKODALMI MEGHIVÓT

DISZES KIVITELBEN, JUTÁNYOS
ÁRON ÉS GYORSAN KÉSZIT A

SZILBER-KÖNYVNYOMDA.

Apróhirdetések

Ebben a rovatban 10 szóig 20 fillérért közlünk hirdetéseket. Cim nélkül közölt hirdetésekről ingyen adunk felvilágosítást. Hirdetéseket minden időben felvesz a Szilber-könyvkereskedés.

1 és fél hold szőlő egytagban az Urbán-uton eladó. Cim a kiadóban. x6

Fél hold szőlő eladó. Értekezés Ujhelyi Nándor-utca 19. sz.

Mindaz, aki a nyár folyamán fővárosi nyaralót ellátásra és lakásra, vagy csak lakásra fogadni akar, jelentkezék címmel és igénymegjelöléssel lapunk kiadóhivatalában (Szilber-könyvkereskedés.) x2

Petneházi-utca 11. számú ház eladó. Ára felől értekezni lehet Nagy Ferencnél Petneházi utca 3. sz. 4-2

Másfél hold szőlő lakással, kuttal, Szőke Pál dűlőjén, Gajdos János szomszéd-ságában a városhoz közel eladó. Értekezni lehet a helyszínen Maszlag Gáspárral.

Fütcán 3 szobás parkettás lakás havi 25 pengőért 1-ére kiadó Kossuth Ferenc-utca 26. sz. alatt. 2-2

27 hold tanyaérbirtok eladó, 3000 P-vel átvehető. Bővebbet Pintérnél. x46

Justh Gyula-utca 54. számú ház külső fele olcsón eladó. Értekezés ugyanott. x27

Csirkekeltezőgép jókarban lévő eladó. Értekezni lehet Zeke Istvánné Kisrét 12. szám alatt. 3-1

Jó fejőstehén eladó Justin Jánosnál a konyaszéki állomás közelében. 3-1

Garantált fajtiszta szőlővesszők: Szőlőskertek királynéja, Mathiasz Jánosné emléke, Erzsébet királyné, Thallóczy Lajos, Bernáth János, fehér és piros csaba gyöngye jutányos áron kapható. Cim a kiadóban. x25

Eladó a város központjában jókarban lévő családi ház, 4 szoba, fürdőszoba, melléképítményekkel, szabad kézből. Cim a kiadóban. 6-6

22 hold prima rét, jó tanyaépületekkel eladó. Pintér. x46

20 hold föld, homokos szántó, tanyaépületekkel eladó. Cim a kiadóban. x49

Solya Gyula-utca 30. számú építés alatt levő házam ismeretlen tettesek pusztítják, épületefakat stb. elhordják, élőfáimat kivágják; felkérem, hogy aki a pusztítók kitérőül tudomással bír, azok neveit tudomásomra hozni sziveskedjék. Mucci Imre Tanya 1360. sz.

Szép háromszobás lakás, üvegezett veranda, pince, konyha, kamra május 1-re kiadó. Cim a kiadóhivatalban.

Aváros közelében 3—6—7—10—15—18 holdas tanyaérbirtokok eladók. Pintér. x46

Földeket, házakat, bérleteket a legelőnyösebb feltételek mellett, részletfizetésre is, mindenkor irodám útján vehetők. Pintér János ingatlan adás-vételi iroda Csongrád, Árpád-utca 11. szám. x46

Fél hold szőlő tanyaépülettel jutányos áron eladó. Értekezés Munkácsi Mihály utca 4. szám. x103

Egy darab 85 kgr-os hizott sertés eladó. Cim megtudható a kiadóhivatalban. 4-1

Három szobás lakás, konyha, speiz és mosókonyha, 300 □-ól kert, tele vegyes gyümölcsfákkal május hó 1-re olcsón kiadó. Értekezni lehet Hubert Jánosnál. Darányi-u. 3. Bökény. 4-1

70 hold rét, tanyaépületekkel eladó. Pintér Árpád-utca 11. x46

Szent György-utca 9. számú ház eladó, esetleg földért elcserélendő. Értekezés ugyanott. x86

60 holdas birtok jó tanyaépületekkel kedvező fizetési feltételek mellett eladó, 10.000 pengővel átvehető. Érdeklődni lehet Árpád-utca 11. x94

Felelős szerkesztő: Bartoss Károly.
Felelős kiadó: Szilber J. Antal.

Nyomatott a Iaptulajdonos Szilber J. Antal könyvnyomdájában.